

**QUYẾT ĐỊNH  
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các Điều 48, 217, 218, 219 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự.

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm.

**Xét thấy:** Ngày 05 tháng 7 năm 2021 nguyên đơn chị Lê Thị Xuyên D đã tự nguyện có đơn yêu cầu rút đơn khởi kiện không yêu cầu Tòa án giải quyết tiếp tục vụ án, theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ luật tố tụng dân sự.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1/-** Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự số: 199/2021/TLST-DS ngày 01 tháng 7 năm 2021 về việc: **“Tranh chấp hợp đồng vay tài sản”** giữa các đương sự:

- **Nguyên đơn:** Chị **Lê Thị Xuyên D** - sinh năm: 1976.

Địa chỉ: ấp Q, xã H, huyện V, tỉnh Vĩnh Long.

- **Bị đơn:** chị **Đoàn Thị Kim L** - sinh năm: 1991

Địa chỉ: ấp H, xã H, huyện V, tỉnh Vĩnh Long.

**2 /-Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:**

- Đương sự được quyền khởi kiện lại vụ án khi có đủ điều kiện khởi kiện theo quy định của pháp luật.

- Đương sự không phải chịu án phí. Hoàn trả lại cho chị Lê Thị Xuyên D số tiền 1.770.000đ (một triệu bảy trăm bảy mươi nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí theo biên lai thu số N<sup>0</sup> 0009221 ngày 01 tháng 7 năm 2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Vũng Liêm.

**3/-** Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của pháp luật tố tụng dân sự./.

**Nơi nhận:**

- VKSND huyện Vũng Liêm;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Đã kí**

**Triệu Quốc Hiếu**